



LAU, Tin-sang 劉天生； LI, Chun-fook 李進福

受訪時劉天生是沙頭角鄉事委員會主席；李進福是大朗村村代表。

At the time of the interview, Lau Tin-sang was serving as Chairman of the Sha Tau Kok Rural Committee, while Li Chun-fook was serving as Village Representative of Tai Long.

訪問日期：2009年3月21日

關鍵詞：沙頭角、新界發展、警務

劉天生敘述早年沙頭角村民以務農及打魚維生，並在沙頭角墟做買賣。後來因韓戰，沙頭角被劃為禁區，經濟一落千丈，使到村民要遠赴海外謀生。提及1980年代初，中國開放，使中英街旺起來，但近年自由行實施後，中英街再不興旺。李進福敘述少年時申請警察職位的經過，和當時警隊的入職條件。

訪談員：鄭松炎